

## M. A. ULJANOVALLE

14/VI. 98.

Rakas äiti, sain Manjashalta 30. V päivätyn kirjeen. Merci hänelle siitä. Mutta miksi hän ei mainitse sanaakaan aikakauslehdestä „Voprosy Filosofii”, jonka lähetin 14. V? Saiko hän tuon kirjan? (lähetin sen Anjutan pyynnöstä; Manjasha kirjoittaa, että 10. ja 17. V lähettämäni kirjeet olette saaneet).

Elämme entiseen tapaan. Nadja kirjoittaa tänään nähtävästi itse.

Nyt täällä on jo aivan kesäinen sää. Kova helle; J. V:n on erittäin vaikea kestää sitä. Minä ja Nadja olemme alkaneet käydä uimassa ja siirtyneet kesäiseen elämänjärjestykseen.

Uutisia on vähän ja nekin huonoja. Tesissä toveri Jefimov<sup>154</sup> menetti järkensä (jekaterinoslavilainen työläinen — vainohulluutta), ja Gleb vei hänet sairaalaan. Julille sattui Turuhanskissa tavattoman ikävä „juttu”: eräs karkotettu (riitapukari) esitti häntä vastaan järjettömän törkeitä syytöksiä, seurauksena oli välien katkeaminen, piti muuttaa eri tahoille. Juli asuu nyt yksin, sairastelee, hermot ovat pilalla eikä hän voi työskennellä. Luoja varjelkoon „karkotettujen siirtokunnilta”! ja karkotuspaikkojen „jutuilta”! Juli on pyytänyt isäänsä anomaan, että hänet siirrettäisiin mihin hyvänsä toiseen paikkaan.

Minä olen täysin terve. (Nadja ja J. V. myös.) Lopetan käännöstyön ja sitten ryhdyn taas käsiksi omaan työhöni<sup>155</sup>. Kirjoituskokoelmasta minulle kirjoitettiin, että se painetaan kohta.

Terveiset kaikille teille. Työskenteleekö Mitja? Hänen pitäisi ryhtyä harrastamaan jotain järjestelmällisesti, sillä niin vain yleensä „lukemisesta” on vähän hyötyä.

Suutelen sinua hellästi. Sinun V. U.

---

Manjashaa pyydän lähettämään minulle tilaisuuden sat-  
tuessa kirjoistani:

- 1) *Borovikovski*. „Siviililait” (X osa, 1. nide).
- 2) „Riita-asiain oikeudenkäyntijärjestys” (taskukirja-  
koko).

*Lähetetty Shushenskojen kylästä  
Podolskiin*

*Julkaistu ensi kerran v. 1929  
„Proletarskaja Revoljutsija”  
aikakauslehden 4. numerossa*

*Julkaistaan käsikirjoituksen mukaan*